

本館新開禮拜外日出一  
紙諸君賜閱本報者無  
本埠外埠均可函致本  
閱如外埠閱報加寄費  
也除日本從英德法美  
惜工本從英德法美各  
紙各機器以待與各官  
刊印書籍單件並有英  
體活字及各式花邊等  
西文排印工藝精所有  
印字大小機器均用精工刊

報叻

D零號四廿百一牌門力得實勞哥在館本

戊申六月廿九日

印工緻絕前延有文士書  
寫各體文字現由上海購到  
各種新式字樣其書目另行  
刊佈所有各項價甚相宜再  
本館所登來札原擇其有關  
世道人心者附登否亦須無  
碍於人而後始錄其有謬  
成文以及支離費解者概不  
登錄嗣後諸君來札尙祈  
自諒更須寫真而後致  
登但來稿登與不登均不能  
將原稿收回也 本館謹白

Printed and Published for the Proprietor by 一拜禮號七廿月七年八零百九千一英大, Ho Joo Koh at No. 174-D, Cross Street, Singapore.

**MAYNARD'S**  
Tasteless Milk Emulsion of Cod Liver Oil  
Sole Proprietors Maynard & Co Ltd,  
14, BATTERY ROAD.  
and  
309, North Bridge Road.  
**Singapore.**

招生廣告 ○啟者本校擬今年下屆學期再行擴充學額我閩君子弟年在七歲以上十五歲以下有志求學者祈早來堂掛號至七月初五日截止遲恐不合級數難以錄收也切切此佈  
光緒三十四年六月初九日  
福建道南兩等小學堂董事公啟

孟嘉藥味魚肝油牛乳膏 ○本藥房所製此種牛乳魚肝油膏與眾不同係用新鮮嫩魚肝油同頂淨上等牛乳製煉而成乳白之色復用化學新法配入補腦補筋補腎開胃消食等藥使服者不覺魚肝油腥氣且能使其味清甜易於食服不論小兒婦女皆真食之非比市上各等魚肝油氣味腥臭難服 此膏用之能治肺癆吐血咳嗽痰壅頭暈等症最為靈效如體質枯弱細嫩者服之亦可補腦補骨生肌壯神小兒婦女血氣不足面色青黃服之可使面色潤澤光彩男子酒色過度形容頓減以致陽痿之嗣如能堅心服食可免之嗣之憂此膏銷售各國業已有年服者人人稱善近來假冒甚多購時須認明孟嘉藥房字號及黃牛商標庶不致誤 服法 每日宜服三次每次一湯匙均於飯後即服 小兒則服一茶匙至兩茶匙並察年歲大小酌量加減 大抵服食此藥初服之時以少為度待胃能消化然後漸漸加服可也 此膏極為潤肺生肌凡身體瘦弱肺癆咳嗽於勞過度破金吐血及小兒肌肉不長婦女頭暈神恍等症服之最為神效且味清甜甚適於口幸勿忽疑致症深謝治也 候之慎之 每樽大價一元半 每打十五元 小樽價一元 每打十元 英國公司孟嘉大藥房究製 發售所新嘉坡士庫街門牌十四號 分局小坡電車路福音館右邊門牌三百零九號 西一千九百零七年十二月一號

論中國軍部派艦巡洋之無益

外人嘗稱中國政事實不關名者往往有可行之法而無行法之人多可採之言而少踐言之事是說也余嘗疑之竊意中國官場從前雖極其腐敗維新以後君臣上卜交相勉勵一認諭一籌疏靡不以痛除積習務求實效為主義則有粉飾於外爲美以欺人者或因品流銜職一二不肖者所爲若云崇國皆然拚乃大過今據陸軍部奏海軍人員補充費官並派軍艦巡歷南洋指而始歎其言之富也方今時事方殷海軍經營實爲立國根本而獎勵人才尤必以設立賞官爲要圖按其資勞分班序補名稱未爲不順至其中實際果有資勞與否亦可察而知可毋庸議姑就派艦巡洋一看其損益單實爲我各埠同胞耳所共聞目所共親者抽出論之查該局遊各國均有此例所以宣威德下慰商僑非止爲絲管士卒起見不惜出沒波濤往來經費也中國海軍未敷以前曾派丁汝昌駿揚輪各半誰否不愧二語傳聞異辭不敢臆斷至近日楊士琦所統海圻等兩艦新到之處衆目昭然果能爲朝廷上宜弘德下慰商僑乎抑僅能令海軍人員藉資習練乎斯固辦之不待辯譯之無庸諱者矣夫以中國國勢之微兵力之弱而使一介之臣提一旅之師欲以布德海外揚威異域自非陳湯傅介子輩不能碌碌如枵有何才幹所謂威德者不過徒託空言焉耳各埠華僑踴躍歡迎之舉終無附之誠而不知己之奉命巡宣不能有益於幾微者早食爲衆人所逆料點者又從而齟齬之彼此觀感遂淡如嚼蠟此其所以自稱奉職無狀而有懇請回京之電也夫華人之寓外國凡事能否自由外國之待華人凡事果否平等爲船主者於本國人與外國人交涉各事應否磋商條約具在無用依違於勢力而一一置之則萬里之行果爲何故楊至本坡越宿而去除措千金獎賞各學堂外別無所爲且通曉吡叻檳城等埠亦止以演戲了事於華僑切實利病不聞有所研究惟三寶壠以華人叛處之狀爲最甚差強人意則又旋踵而忘之荷官許龍升建督以無照會疑其妄言不准荷官赴告日華官復事有頭無尾有名無實之替詞也中國官場賢性楊竟以一人代表之事亦奇矣則自謂奮勇而爲其屬吏莫不自知其無尾車部亦紀錄資勞代爲

子現

白二膠矣甲大之從之自後人見其店號莫不稱爲奇則云

特別花名 ○某甲有巧思好諸事與人花名無不貼切時有某富家子衣服錦繡不通文字而居然以文士自命下流之輩多誦讀榆楊之甲素鄙其爲人加以花名曰迎親親人多未解然以甲所干之名無不中肯名遂大噪久之有甲詰其故者甲曰所謂迎親親者外多文彩身有金錢而滿肚精神惟一思無人抬舉然抬舉之皆皆是下流之人耳聞者莫不鼓掌稱善按學俗迎親之親置之彩亭之中身掛金錢伺飽而去抬亭者爲下流之人故以此比之也 獨

餌虎說 ○有蓋子家於狹鄉每夕無故必失雞豚初疑爲梁上君子所光顧是冬大雪日高啟戶屋角虎跡顯然始知此所患非人而虎也聞家憂之傍徨無計長日苦思莫杜後患蓋子忽出面問人曰虎之天性嗜殺豈遂無物可以殺虎者耶人曰有之其毒藥乎又問虎於雞豚外尚有更垂涎而嗜者乎人亦曰有之必人無疑蓋子雀躍而回語其家人人善今得所以殺虎之道從此雞豚可以無患矣衆問計將安出秘不肯言因力詰之始附耳低聲告曰將以求毒藥也家人見其言頗中理迥異宿疑并不之疑亦不深究於是蓋子遍歷四鄉藥舖收買毒藥舖夥詰以何用則咸以殺虎需此爲對奔走數日所謂毒草毒藥毒花毒菓毒粉毒丹凡可以符合一劑大毒藥之質料悉備有知此事者舉欣欣然望其且暮成功矣無何而鄉人早出蒲園見山下一男子屍身仰焉七竅流血指甲青黑皆大驚異急報里正共相仵作行前驗之面目尚依稀可辨舉疾首蹙額而相告曰吁有是哉死者即鄉中之蓋子也胡爲而至於斯件作雖驗知是毒亦無由知毒從何來已在莫名其妙遠見蓋子家人哭且趨集曰是誠與衆無干彼蓋子會人言而遂至于斯者也余公作何虎談以正告天下世有兩主義實不相容者被陋人欲以一身串行之其視此宜知返歟

叢談

君但高臥 ○客籍某甲因事訪友日暮辭去友挽留之甲曰君每夜吐納烟霞非鷄聲再唱不肯收場我明日有事須早眠早起何敢在此止宿甲曰君但高臥我不相擾有何妨碍甲不得已勉強從命夜候果談話先下榻貼枕未幾友向牀頭囑曰君但高臥我不相擾甲曰諾未幾欲睡友又囑曰君但高臥我不相擾甲又諾久之困倦驟然睡去友囑如前甲不應則用手搖醒大聲曰君但高臥我不敢相擾胡不應耶甲不覺其擾亦大驚應曰既聞命奈何用多囑既而漸倦欲

赴朋友又來申前說矣大約兩眼睜睜一次友必叮嚀一次甲困極東方未明即顛倒衣裝而去 環

我何故言 ○某氏婦素多口吠聲吠影人多畏之適某寺女尼私產畏其言乃賂以酒食囑公秘密婦曰毋慮此等事我何敢言飲醉然而出或問何來婦曰某寺尼私產子畏人言呼我飲酒耳我雖多口此等事我何敢言既又告人曰人誠不可多口我因平日談話遂爲某尼所畏因私產賂我酒食醉睡我勿言試思我雖多口亦解三絃此等事我何敢言將批他人走漏風聲亦謂我不識乎遂人便說不二口而新聞既遍傳四處云卯金子聞之曰中之友以不擾爲擾某氏婦以不言爲言行言相反之技似此二人可謂既臻神妙既而思之不足奇也今之所謂志士英雄個個有此神技 環

雜說

朋友 ○朋友之朋從兩月論其情誼當較骨肉而倍之而今之寫朋字者往往作兩月其義殊難通假然我謂上海之社會朋字以從兩月爲早蓋金石之契反眼無異於路人微逐之場轉眼即忘其姓氏至多不過兩月交往耳

夫婦 ○夫婦之婦字從女從帚取女子侍箕帚之義此固我國重男輕女之積習也乃今觀於上海之社會男女之向往往朝雲暮雨慕以雀則婦字宜作北魏寫法從女從負蓋非痴心女子負心漢即負心女子痴心漢也

告白

茶煙廣告 ○紅煙一味我朱家研究有素久爲中外士商所稱道本號不惜工本揀選正地道上等煙葉改良督造精益求精氣味香濃故能馳名遠邇並有包種香茶採名巖佳種妙法焙製均爲適口珍品茲特取價從廉以期銷流廣遠 商翁光顧請認明本號各票頭爲記庶不致誤

朱廣元八兩庄紅煙一百四十包騰騰爲記每箱沽銀廿六元  
朱廣元二兩庄紅煙五百六十包騰騰爲記每箱沽銀廿六元  
朱同昌八兩庄紅煙一百四十包三獅爲記每箱沽銀廿二元  
朱永祥八兩庄紅煙一百四十包雙鷹爲記每箱沽銀十五元  
朱廣元 二兩庄包種茶一百六十四包每箱沽銀五元八角

光緒三十四年五月十二日 石叻中街朱廣元披露

新加坡目下各貨行情開列於左

[illegible]

館裏哥勞實得力即吉甯街舊吧虱邊第壹百廿四號者門牌



魏家仁

創製肉補還少丸

大凡補丸燥烈居多本堂特研新法採鳥獸之肉汁以補人之精血復佐以君臣妙藥運行于氣血之中所以滋養得宜功效倍著服之能使容顏光澤氣足神完真延年種子之金丹功難盡述也講求衛生者請嘗試之 每盒四九貨價銀壹圓

光緒三十四年五月廿一日 粵東添壽堂謹啟

老徐宮街同安堂

萬山棧總發售

嗎根代有利銀行告白 ○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 盈餘積項共有二十一萬磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年定期者以四八仙息算 六個月定期者以三八仙半息算 三個月定期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便妥

大英一千九百零八年亦不里月十五號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎蘭啟

No. 4711



啟者此標頂上香水本藥房均有發售之淘為居家出門者請可玉臨試之便悉 英一千九百零七年七月十號 渣打銀行隔鄰 尼巴嗎西藥房謹啟

SCOTT'S EMULSION

天氣不和



一千九百零五年一月十九號 希巴明威路士柏十九號門牌付來證書 自一千八百九十九年來因天氣不和余常染氣管發炎之症但可各脫滋補乳白鰵魚肝油甚為益我每日食後氣血漸覺自然全不肉長且見壯氣三四月後氣管發炎之症不治而愈 加勢拉路士威林



治者實因此故耳 真司各脫滋補乳白鰵魚肝油包上有漁人負魚標號為記

何以得治緣由 司各脫魚油所用藥料品質精良純淨 且有大力養之司各脫之製法完備使 極體質可以易於消化所以得藥料內 滋補之全功則家無虛而加勞先生得

始創



去風虎骨膏

盧詩如監製

生小坡電車路福音館對面門牌十號大藥房 盧詩如監製 考授英國藥化學執照 盧詩如監製

虎骨膏善治花柳骨痛 ○此膏係用新鮮虎骨用法取其油 脂台內去風藥料熬成膏 手足筋骨痛打損傷時疫吐瀉及脚氣腫痛無不立止 施用法用無不立止 施用法用無不立止

口元可以上酒牙跌半 ○就則其候立腹施 萬山棧五神廣效未破者氣花筋四頭骨膏專治諸症 口元可以上酒牙跌半 ○就則其候立腹施

光緒三十四年六月廿七日 滙豐銀行 謹啟

舊烟土	七百六十六元	新烟土	七百六十六元
上甲錫	七十六元	叻甘蜜	七元五角半
叻白椒	每担		十八元
叻黑椒	每担		十元八角
足金	每望萬		六十五元
金盾行情	金盾一個		八元六角
印度盾	一百元兌		一百七十四盾
爪亞盾	一百元兌		一百三十九盾
匯票行情	銀行利息		九八仙
香港	銀行現銀票一百元銀行貼出		廿二元
厦門	銀行現銀票一百元銀行貼出		廿四元
安南	銀行現銀票一百元銀行貼出		廿三元
小呂宋	銀行現銀票一百元		廿五元
暹羅	銀行現銀票一百元		十三元
暹羅	銀行現銀票一百元		十五元
暹羅	銀行現銀票一百元		一百十四元二五
暹羅	銀行現銀票一百元		一百十六元二五
暹羅	銀行現銀票一百元		六十六元
暹羅	銀行現銀票一百元		六十七元七五
暹羅	銀行現銀票一百元		一百三十九盾半
暹羅	銀行現銀票一百元		一百四十一盾半
暹羅	銀行現銀票一百元		一百三十九盾半
暹羅	銀行現銀票一百元		一百四十一盾半
暹羅	銀行現銀票一百元		一百三十九盾二五
暹羅	銀行現銀票一百元		一百四十一盾二五
暹羅	銀行現銀票一百元		一百三十九盾二五
暹羅	銀行現銀票一百元		一百四十一盾二五
暹羅	銀行現銀票一百元		一百七十六盾一二五
暹羅	銀行現銀票一百元		一百七十四盾半
暹羅	銀行現銀票一百元		一百七十六盾半
暹羅	銀行現銀票一百元		九十六兩
暹羅	銀行現銀票一百元		九十八兩

輪 船 開 行

[illegible]

爭泊釀命 ○閩人李冬駕大船為業念七早九點鐘將船駛至芳林巴里之豐興橋下該貨因與同籍林兆坤之大船爭泊互相角口為林所毆復被林伴某甲推墮水中不復上浮其友為喚二百四十五號一畫差來某甲遁去將林拘控於案至念八早屍始復浮

兩罪俱發 ○念七日午後兩點鐘粵人何亞某自赴一號捕房報稱上夕伊到長泰街丹鳳樓邊費六元之某妓處度夜今午被妓料同兩閩人搶伊洋銀四十元請為拘究云云一號三畫差立派十四號哨差前往該妓院查緝方知何亞某上夕到院押妓今晨十點鐘被索夜度之費何無以應以此翻毆被擒留至午後兩點鐘方使外出何心不甘因而誣告等情該差返命將何扣留控以誣告之案迨至今晨又復查知何于一千九百零七年四月二十四號時在白臘假名陳福曾承草出境今又重來是以再控被革重來之案今午由府提訊展限一禮拜乃鞫

兩命沉江 ○念七日某等三閩人以中紅載沙駛至丹戎巴葛向停欄船之港中泊定是夕風波大作船遂下沉三人之中兩已溺斃祇存一人得生報聞船政司署迨至昨日昨死者中一名林本之屍經已上浮撈獲矣

阻捕無憑 ○前報閩人蔡珠妹前往竹脚捕房報稱住在昆實得力被兩福清人搶去洋銀十三元等情當派兩哨差前往該處拘獲福清人陳心陳妹兩名時有五人起而阻捕被兩哨差一同拘控一案今日覆訊以此案証據不明判將七人一同省釋

僱用書記告白 ○啟者羅敏申律遠利源號欲用書記一名有欲承乏者請到面商可也特此佈 聞  
光緒三十四年六月廿九日 遠利源號謹啟

退股聲明 ○啟者星嘉坡吉靈街福盛號雜貨生理因丁未年承招黃文茫插入生理股份但黃文茫現已有自己另行建創別圖生理祇以兼顧不周將黃文茫所有在本福盛號生理股份本銀概歸結與福盛號坐去至此六月十五日截止而福盛號經將黃文茫股份名下註銷清楚俾各安生業特此聲明  
光緒三十四年六月廿九日 退股份人黃文茫謹啟

承頂聲明 ○啟者小坡美芝律門牌一百二十七號豐豐號果雜貨店原係陳金潛開設今將店底家器全盤頂與同益號公司承受定于七月初七日交易從此生理盈虧均與陳金潛無涉而陳金潛有與外間往來賬目揭借保認等項請于未交易以前與經手理明過期不來即與同益號公司無涉此佈  
光緒三十四年六月廿九日 同益號謹啟

春生海外 ○恭頌儒醫謝俊明先生大國手 先生術精學博品學兼優乃詔安人也素精治內外諸科偏遊中外而兒科更為擅技焉予小兒三皆本五月間染喉嚨之症有二十餘日之久服藥罔效病勢日見增劇後忽變為風痰之症一刻之間氣息奄奄幾於危險初自誤以咽喉或有生瘰癧等症請戚屬 方河宗先生素精治外科診視他云此非喉嚨之症觀此症太重不如代薦 俊明先生素與我乃知己之友昔年常在廈門汕頭等埠歷盡濟世皆稱萬家生佛現他在叻有數年矣聲名早著於星洲觀其察症擬方百發百中萬無一失是我所深知之故敢特薦耳予聞金石之言幸為指迷隨請 俊明先生診視云此症乃是風痰壅塞其部位並無喉嚨癰腫之症隨擬良方服一劑立即藥到春回隨予奏效症將愈半再服數劑竟得痊癒症悉除實係名不虛傳不啻春生海外真如萬家之生佛矣茲蒙 先生大德不受謝金又蒙戚屬代薦之恩無以為報謹登報章並志不忘焉 先生寓大坡五代大宮前福興春號裁衣店內二樓門牌二十六號倘有他病求醫者盡請門詢之  
光緒三十四年六月廿九日 吊橋頭鼎益盛杜光輝拜啟

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充各項工役為此示仰商民人等一體知悉汝等欲承充者其票當于西一千九百零八年八月四號拜二即華七月初八日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

浮羅庇生之燈塔建造礁石碼頭由劉呂納流奧士知起至該碼頭止  
如欲知其細情及觀圖式者除禮拜六及禮拜外每日由上午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副在閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充各役字樣并向營造司署大才副取討便票簡照式填寫方能合用至於索取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望切切特示  
大英一千九百零八年七月廿七號

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充各項工役為此示仰商民人等一體知悉汝等欲承充者其票當于西一千九百零八年七月三十一號拜五即華七月初四日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

在國家學藝所前善善局建設新門以及築造新加坡之圍墻  
如欲知其細情及觀圖式者除禮拜六及禮拜外每日由上午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副在閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充各役字樣并向營造司署大才副取討便票簡照式填寫方能合用至於索取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望切切特示  
大英一千九百零八年七月廿五號

大英一千九百零八年七月廿五號

大英一千九百零八年七月廿五號

大英一千九百零八年七月廿五號

大英一千九百零八年七月廿五號

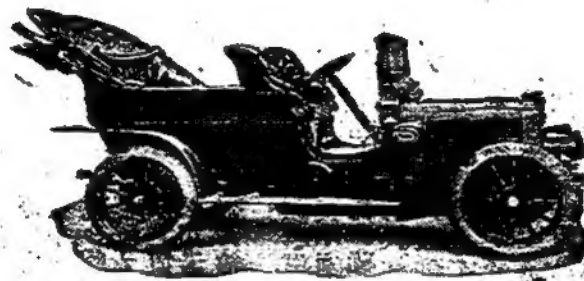
大英一千九百零八年七月廿五號

大英一千九百零八年七月廿五號

大英一千九百零八年七月廿五號

牙 直 里 有 限 公 司 特

啟者本公司代理發售之摩打車精巧異常堅固無匹曾  
于西歷一千九百零七年得獎金寶星此等車運動甚靈而復



黏刺摩打車  
乃係英皇逸  
活第七及西  
牙國君后  
所用天下馳  
名誠非虛語

英一千九百零八年正月一號

新嘉坡代理人牙直里有限公司謹啟

堅勁可靠 諸君有欲採購者請各 玉臨本公司選擇為幸

告白



留聲機器曲盤將到告白

啟者本公司新辦留聲機器之曲盤乃前新式著名歌年

之盤將近寄到所藏各曲係在爪哇等處及本坡所歌者此

等曲盤乃係上等名師製造向未辦到東方所藏 巫來油

華人 亞納人之歌曲共有二千餘齣 因打尼順拿多

開美初公司已與本處著名歌者立保本公司甚欲以此曲

盤活與 諸君此等曲盤精妙異常迥非他家可及也特此

預聞

大英一千九百零七年一月廿六號

代理人新嘉坡士庫街門牌三號羅威威文叔氏謹啟

金銀鐵樹功補藥酒

此藥酒此為記



啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金銀鐵樹產自德國  
嘉加松斯之年採其根葉和提神益氣藥芝調造而成昔年曾經呈送  
英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫十三  
百餘名考驗獎賜手書共三百餘條總係稱酒贊此之 端治男女氣  
弱血虧精神困倦筋骨痠痛不  
思飲食胃口呆滯頭眩眼花心  
驚恍惚不眠或發熱或發冷  
淋瀝如飯湯等症長久不愈  
症以及婦人月經失調或經  
痛或人後愈欠補自疾無  
皆能治之而飲大能補益疾  
更能治子宮虛冷之疾婦人  
之能溫和子宮發熱之疾婦  
疾相侵本局開創以來三十  
載歷來不惜資本盡心製煉  
藥酒不論男女老幼皆宜服

本藥酒係丹膏丸散屢試驗而德君醫生保亦心無偏內外新奇

症請臨診視藥到回春貧者不過索回藥費概免謝儀

英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡士庫街門牌三號羅威威文叔氏謹啟



McKENZIE'S Quinine & Iron, or Life Tonic

麥西熱瘧及癩藥水

開胃壯筋心睡等症藥水 此藥水服之能去血

所以及開胃每樽八角半

本公司坐落禧街門牌四十四號又設分局

于掃勿里芝律門牌八十三號特此佈 聞

英一千九百零七年正月十八號

七念七

新嘉坡藥房有限公司謹啟

Nestlé's



價廉物美為市上之冠

此項牛奶含奶精最多

Milk

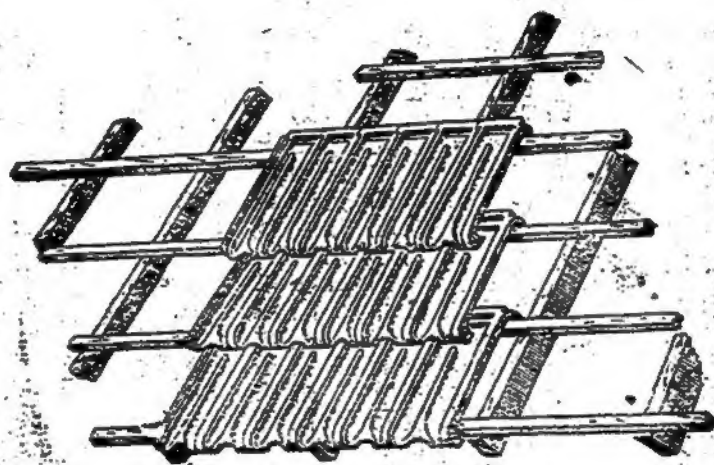
鳥標牛奶發售 ○啟者茲本公司所製之鳥標牛奶其製  
法精妙功力大凡在店上之貨所有無不以此標之

利直响有限公司謹啟



牙 直 里 有 限 公 司 告 白

啟者本公司所沽法國製造之屋瓦價值甚廉實地堅固而  
且堪資倚靠歷久不變一任風雨飄搖日月照臨而無損本



公司中存貯久以俟發售 諸君有欲建屋者請各 玉

臨採購為幸特此佈 聞

英 一 千 九 百 零 八 年 正 月 一 號

牙直里有限公司啟

金獅白布方許蓋本土牌之名若將別款白而染色假冒一經查出定拿拿官究治並此通告  
英一千九百零八年七月九號 土庫街莫實德洋行告白

掛明聲明啟者屋坡老爺宮口門牌一十七號成裕隆號生理因有欠成裕隆賬項便掛明於成通號代為設法收還但本坡諸寶號以及外水各埠諸號所有與成裕隆往來賬項均歸成通號理會收還至於本坡諸寶號之中有被成裕隆欠去賬項未及列單聲明蓋印者限一禮拜前來理會逾期不來是為自誤此啟

聲明人成通號謹啟

光緒三十四年六月廿九日

聲明相承人成通號謹啟

廣東賑濟各捐欸芳名列 ○本院賑坊經手四海通手交來匿名氏捐銀一百元 同仁號捐銀五元○天字四百七十八號冊中興報料手中興報廣泰和 各一百元 何德如 鄧子瑜 陳子夢 胡伯履 中興報發不甘居異族之列者 各五元 楊煥璋二元 藥石三元 鄒毅一元 共二百八十六元○天字四百七十一號冊嘉興隆經手 嘉興隆五元 葉鴻打 無名氏 周子純 黃來昌 徐添元 郭誠貞 各中元 彭水相三角 鍾德記 彭泉生 彭月桂 廖金福 黃見生 邱振慶 各一角 共九元半○天字一百五十七號冊廣生才經手 廣生財二元 何輝恒一元 黎樹中元 共三元半○天字五百零六號冊祥德號經手 祥德號十元 黃焯堇三元 梁珠二元 盧秉錫 梁柏 梁昌槐 梁衍厚 馮洪站 各一元 共廿元○天字五百一十三號冊順和榮經手順和泰二拾元 南昌公司十元 古茂廣五元 共三十五元○天字二百五十一號冊裕生經手 鍾柱臣三元 伍佰年 黃平經手心人 梁竹南 容祝 各一元 共八元○天字二百七十九號冊有恒堂經手 有恒堂五元 鄒達三二元 余翰香一元 共八元○天字九十九號冊同安泰經手 同安泰十元 畢定連五元 桂春五元 許龍 孟振 李氏 梅三奶 崔氏 鄭細春 羅蘇 真連葵安 各二元 瑞馨 梁嬌 洪塘 桂綠 謝永福 鄒承來 執妹 玲璢 各一元 共四十六元○天字三十七號裕和號經手裕和松記十員 陳紫波 林景琳 各二員 共十四員○天字二十七號廣昌號經手 簡弼臣方員 簡傑之 簡鈞臣 各二員蔡英河一員 共十員○天字三百九十二號冊廣昇經手 廣昇五員 張悅 譚邦 何鑑 各中員 共六員半○天字二百三十三號冊永生棧經手 永生棧五員 馮植南 伍連華 各二員 羅敦康一員 共十員○天字二百三十四號冊成發當經手或發當二十員 汝南梅十員 柯標詰五員 陳子沛三員 梅紹宗 同安洪 各二員 柯龍記一員 共四十三員○天字二百二十三號冊祥興五員 香資銘一員 陳林中員 共六員半○天字一百一十六號冊天仙樓經手 天仙樓五員 順福 各一員經手 祥興五員 新喜 各中員 共九員○天字一百六十號冊翠鳳經手 翠鳳以樓共捐銀三十員○天字三百九十八號冊華昌經手 華昌 劉萬 各二員 鄭秀 洗奎 陸永元 沈少安二員 黃中鴻 麥雲裕 陳文康 黃應燦 吳鴻基 各一員 共一十員員○天字九十八號冊祥隆號經手 祥隆號二員 沈少安二員 黃中鴻 麥雲裕 陳文康 黃應燦 吳鴻基 各一員 共一十員○天字四百六十五號冊馬義記經手 馬義記 曾根記 謝朝記 各一員○天字二百六十九號冊楊添發經手 隱名氏五員○天字二百六十四號冊湯廣生經手 湯湘林 成茂源記 各十員 湯日垣 湯竹君 管海甫 湯廷耀 協興 各二員 湯雨亭 湯鴻昌 湯紫珍 林祖光 胡彩經 何遠基 郭維保 容兆 各一員 李文思 林文輝 林炳南 范觀勝 黃村 麥忠 葵添 陸其 鄧進 各中員 共四十三員 光緒三十四年六月廿九日

功 奇 著 屢



像之堪期若問

切 積滯不化 肝經不和 皮膚瘙癢 各等瘡癤 肝氣鬱結 未老先衰 陽事不舉 風濕骨痛 半身不遂 諸般雜症  
血枯頭痛等症 大凡發熱下痢感冒之症 須調補者均宜 婦女經來各恙服之立効 各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一  
度吊橋脚 蘇康士醫生總藥局採買亦可 每筒價銀一元二角半 每六筒價銀七大元 不論遠近一律不取郵費



# 時報附張

大清光緒三十四年  
六月廿九日禮拜一  
隨報派送不取分文

## 波蘭人之旅况

余波蘭志士也以義不帝俄故爲三數買國者所擯遂舍余所最眷戀之祖國與所最摯愛之未婚妻亮然一身行於法蘭西國 法蘭西國者民主之先進國文明政治之出產地也余之旅行於此蓋以余所抱持者與法人爲同一之主義其或有望余苦志願爲將伯以助余波蘭之獨立者乎故自選派一別我祖國此一線之希望聊慰余之戰懷脫非此者余蓋死以殉我祖國矣 餐風露宿荆棘歷萬千辛苦以行抵法蘭西國蓋余是時憔悴極矣荷世界人中猶稍有愛其同類之思想者瞥見余之苦况殆將立起其悲觀矧以法蘭西之文明冠絕於環球諸國者余之理想雖如是乃驗之事實則殊弗爾余抵法蘭西後吸自由之空氣覽文明之風景一思念我祖國黑闇慘慘之現象潸然莫知余涕之何從而彼道旁行人觀余之異態或相目笑或相耳語一似余之形貌衣飾無一不足以引起其注意者然 余是時所急者爲旅館然每詣一處輒以人滿辭或已漫許及諦余貌審予音旋靡予使出最後至一所屋宇殊宏麗層樓疊出命碧輝煌余知其爲巴黎唯一之旅店也 遂囑入請假館主人默然爲問曰密司脫殆波蘭人乎余曰然 於是館中大譁羣起而呵予曰去去汝波蘭人無旅居我法蘭西之價值我輩航好男子寧能與亡國人居去去余驟被此激刺憤氣騰躍幾欲破窓而出然既窮無復之姑舍忍焉而更乞憐於主人冀分一榻爲容膝地嗚呼余波蘭人之墮落至此極矣世有溺於危亡之國其人民猶酣歌恒舞若甚焉嗚呼夫亡國之後有如予之苦痛乎 余雖屢商於主人終不見許余乃探衣囊出金磅示之曰荷許我雖徙其值弗敢各主人意稍動久之乃曰吾憐汝姑借汝宿地汝其先予吾值余曰諾慨然予之視上等宿牌之價值有奇主人色澤乃命

僕導予入輕廣廈數重抵一小室曰請宿此余視之淋隘卑溼陰寒與人做焉一束委地作臥具視牛欄馬槽猶弗如遠甚予意雅不欲居謂易稍佳者僕曰君胡不自量君亡國人在理宜遊逐今得此已萬幸矣更嘆嘆爲嗚呼余今而知世界之亡國入乃公人所凌辱至是予是時之憤懣雖達極點然多言抑又奚益姑宿此一宵行矣時道旅之聞之者已踵于而來聞予室而嘆曰彼亡國奴彼波蘭賤種彼今爲俄羅斯之奴隸而婦孺爭集于室視予而笑曰亡國奴之面目與與人殊殆其心肝異耳不然奚甘受異國恥辱者 嗚呼予波蘭人之墮落至此極矣今後之世界時復以人類視予者予早知有今日之窮途予與予意中人畢命於殘山廢水中化厥精魂爲可愛之花世世生生超出塵劫無復知人世間有亡國奴矣

## 詰談

長五寸 ○有差役張伍者性頗多疑娶妻頗美人每與吾則疑妻與有私意以故防閑甚密夜必早歸一日以公幹下鄉謂妻曰吾此去數日始還汝年少而美獨處一室難保汝不招引姦夫也妻唯而罵之張曰少婦獨處不耐無耶吾不汝信若任吾封汝下體方可表汝貞白而混吾疑耳妻不答張遂以紙作小幡書張伍封至緊五字於紙上令妻貼於陰所曰官府封牌亦恃紙條遂無敢啟者汝盡法之妻不應張強之且曰如不爲此則是有外遇之意耳妻不得已姑從之張遂去數日歸去裝驗視則紙已毀去上幅之半詰問何以至此妻曰此乃便溺所毀也張不信再加細看則上三字去其左半下二字依然無異變爲長五寸至緊乃大起罵曰汝不知如何選擇至有長五寸之其也長五寸而後至緊實以我爲不緊耳我固恐汝不貞今果然矣罵畢張捧捧不已因此遂出其妻云 窮

緒緒請獎而不收其無尾續獎則亦已矣... 派巡洋除待中國富強人才輩出時方可荷... 步而已若謂有急於崇商僑則吾不敢信也

德國新里瓜代專電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云德國陸軍官擬定議派往北京保護使館及往青島駐防之新軍... 俄德相臣交際電電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云俄國相臣士多賓已到威麥地方或者前往惹拿尼地方拜會德相武羅云

英商將開樹乳賽會專電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日英京發來專電云英國之沙八武士地方將近開賽樹乳會經由義威呂申及士頓教有限公司之司理人贈送銀碗以爲獎物至于預賽之人名及品物之清單限至西九月十五號爲止云

威德荷使電專電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云威尼裕刺刺之總統嘉士特爵已令荷國公使離彼京城云 按威尼裕刺即近人譯作委內瑞維又曰危地瑪拉亦曰中美利加地居美洲南北之中各友邦中大半與之鄰國已有國止派使臣彭總統近與荷使又大冲突故有此舉

千國舉行慶典電音 ○念五日英京勞打發來電音云英國皇太子乘坐印度美參勿快船往觀千拿打國之黃麥城舉行紀念開闢三百年之慶典... 云 念六日英京勞打發來電音云昨日昨爲貴參李行紀念開闢三百年慶典之期大日明澈官各戰船遊歷申羅倫河及停泊之時均以英皇太子之印度美參勿快船居首該處人民因爲聚集港傍以及買舟隨後遊歷致令喧鬧異常千國總統及陸軍大將羅勿相臣羅里亞并國中廷臣官吏偕同英國副總統查里士納流花明法蘭代表八員等同下英國快船英皇太子迎之當皇太子登岸履答于相羅里亞之頌詞時曾言法于人民之忠心無異深感英政府治之良云

英德兩國交際電音 ○念五日英京勞打發來電音云英皇定于西本月十一號前往哥羅麥地方與德皇相見云 實徵板花 ○實勝越之憲報通知由貨出口之胡椒稅每担徵收五角云 停公預告 ○西八月三號拜一實得力官署銀行一律停辦公事十號拜一亦然蓋緣九號爲英皇及后昔年加冕吉期而是日適逢禮拜故展期十號以代之

死册例登 ○本坡國家總計至西本月十八號止一禮拜內坡中居民身故者二百四十二人其中華男一百六十名華婦三十一口合計一百九十一名餘爲他籍之人云 招充工役 ○本坡國家因欲招人投票承充工役故由輔政司示登本報觀之便悉其詳矣

聖電選錄 ○十八日港報接北京專電云學部大臣張之洞向憲奏聖與袁世凱會議由官強迫教育自順天府屬辦起然後推行各省○又電云鄂督陳夔龍電請准借公債五十萬○又電云度支部奏通飭各省設立自治局不准動支公項○又電云開平煤礦潮州官辦之礦局有碍利權違背合同向外部要求將潮州礦局停辦○又電云錫良有電奏雲南事極長甚爲秘密○十九日接北京專電云陸軍部擬設各鎮總監軍大臣有兩派段瑞祺之說○又電云某御史步勳陳鑒接借洋款勒收電股未受失信商民建增國債○又電云張蔭桓奏運動留京因職事棘手不願再往○又電云擬加各省總督會辦政務大臣銜○又電云各省請速開國會電文多主張三年權臣因再議將陸年期限畧爲減短○又電云德人欲增膠州兵外外部力拒○又電云貴族自倫貝子以下揀派出洋○廿一日接北京專電云江督端方查覆護理江西巡撫沈瑜慶參摺奉旨沈瑜慶着交部議處○又電云張之洞奏派爲漢漢鐵路督辦大臣○又電云政府速接電報股東電言郵部收回電股請維持等語擬助郵部酌加價○又電云軍機王大臣定廿一日與會議政務大臣會商設立國會事○又電云陸軍部決擬裁汰各省年老之武員○又電云外部飭各省將洋務局改爲交涉局辦理事件與外部直接

疫症之多 ○廈門學草仔安靈應殿本初六日一日之間染疫而死者共計五十六人至於支西保護氣尤盛染病甚多日有死亡之慘有地方之責者應如何設法以處之耶 泉州城中玉蘭花甚少不遇十餘株花時聚於市者每盆索七八文或三四文去年有從廈島販來者則拒欄輪中二日熱氣蒸騰花多不鮮而香味頓減矣繼日城南諸廟哄傳凡染疫疾者一聞花香厥疾益增以故城北王姓竟將所植兩株悉行砍去然香氣本能引毒所害非無因也

行兇案詳臬 ○前報十八日警署重鄧亞薛因爲犯案潛入學藝所十一早因吸捲烟爲西教習勃羅亞君所責心甚不甘迨至下午四點半鐘突揮斧頭砍該教習之腦後繼欲逃竄差拘控一案今日由府覆訊判令詳臬核奪

輪船啟行告白 ○啟者萬承成輪船及鳴也輪船常川往來本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨抑購船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈 英一千九百零八年三月十一號 代理人羅棉申律門牌廿八號福盛公司謹啟

茶煙廣告 ○紅煙一味我朱家研究有素久為中外士商所稱道本號不惜工本揀選正地道上等煙葉改良督造精益求精氣味香濃故能馳名遠邇並有包種香茶採名巖佳種妙法焙製均為適口珍品茲特取價從廉以期銷流增廣諸 商翁光顧請認明本號各票頭為記庶不致誤

朱廣元八兩庄紅煙一百四十包每箱沽銀廿六元  
朱廣元二兩庄紅煙五百六十包每箱沽銀廿六元  
朱同昌八兩庄紅煙一百四十包三獅為記每箱沽銀廿二元  
朱永祥八兩庄紅煙一百四十包雙龍為記每箱沽銀十五元  
朱廣元 二兩庄包種茶一百六十包每箱沽銀五元八角  
光緒三十四年五月十二日 石叻中街朱廣元披露

專治痢症瀉症藥水發售 ○勿刺溫所製良方專治痢症及瀉症之藥水此藥水存于本坡之新嘉坡藥房及里峇里里藥房刺士昆呂士末之勿刺溫藥房發售此佈

英一千九百零七年十月廿一號

第

照用草木製成各處均有購買 小罐五角 大罐一元  
一千九百零八年四月二十一號



占勿倫精製凝結 霍亂 洩瀉藥 ○此藥能治腹中疼痛 洩瀉 痢疾 霍亂 凝結 及腸內各病此種奇藥已救 盡多人之性命及消除多種 辛苦病症痛症比之天下各 種藥當以此藥為最良宜記 一服可以消除腹痛未嘗取 過三服以治重大之瀉症此 藥時常可以治病藥之寶料

東興濟各捐欸芳名列 ○本院現房發手字號緣部造林榮修經手 新巨泰三十元 順昌隆三十元 李洋卿二十五元 康壽堂 敬慎堂 源泰號 各二十元 晉壽山十元 共一百五十五元○天字三百六十四號 五百一十六號 五百一十七號 五百一十八號 五百一十九號 五百二十號六册振發半夜學堂經手 丹戎巴葛機汽廠 梁玉泉 司徒子 各十元 何錦堂五元 談日東一元 鄧郁玲 梁少陶 區世興 林棟 林瑞 梁遠 何根 黃遇春 各二元 徐根一元半 鄧鉅 李標 周貴 梁輝 梁學如 許瑞卿 陳健卿 游鴻 李卓 陳賢 宋德 郭桂根 黃錦志 梁星海 李昌 張滿 張廷 梁子超 李湘 區芬 梁才 楊潘 鄧考 凌熙 區祺輝 梁保 黃松堅 鍾昌 黃瑞 馮初 何鑑 梁兆祥 鄧九 劉欽 歐陽 楊 馮才 盧森 何金全 郭根 梁秀 陳元 甄財 顏玉 何柱 譚日 張妹 溫金球 黃錦 梁芳 李谷 李五 王仲 張進 羅恩 李垣 各一元 郭帶 黃金福 梁元 袁喜 梁慶 尹永 劉富 李保 凌祥朝 游容 鄧京 梁賀 何福 梁 發 梁煥 黃榮光 林基 各中元 沙咀新廠梅德三元 馮九 邱濟 劉田 陳仕俊 梅瑞成 陳培 鄧七 甘長帝 林錦慶 蘇玉波 各一元 梅乙壬 楊維山 梁遠容 各中元 廣興廠 曾昌 梁學 梁慶連 各一元 沙咀舊廠蘇春田三元 陳鎮 業 何金勝 霍維勃 凌海 梁海 黃敬 陳錫 梁培 陳開 梁慶 陳明 蘇渭川 宋維昇 關朱 蘇次橋 蘇國球 曾亮 珠 各一元 霍波 梁慶添 梁煥 梁兆英 各中元 喻利隆 謝益立三元 彭江二元 羅七 陳乾 梁容 成發 鄧勃 黎 各一元 陳心金 劉美有 黃鶴鳴 陳律修 各五角 錫米廠 區宜 葉東 梁金成 郭女 陳平 梁三 姚標 衛流 梁貴 何源 樊鴻養 蘇利 李二 何發 殷福 陳順 林佳 馮朝 郭枚 潘保 吳九 鄧光 儲祖 梁拱 黃日昌 蘇金 順 黃金福 各中元 西北門 曾桂生二元 譚星堯 梁鶴 凌柱 各一元 三武山鎮爵卿二元 火車頭馮桂生三元 肥鬼廠 張漢 林鴻星 符世蕃 各一元 和興廠 黃兆洲三元 莫光年 莫觀賓 各一元 佛蘭西廠黃廷光三元 馮守仁二元 李芳 南 梁丹桂 何心仔 莫潤棠 唐慶輝 鄧賀生 文英增 方果生 李道長 方滿清 陳錫 黎汝成 阿仲廠 趙榮 各一元 陳錫 盧灶 盧三 各五角 新廠凌長堂 梁麗庄 方根 各二元 謝啟明 潘浩川 黎志 彭柱 各一元 李榮星 鄭基 何漢鵬 李定 王京 何福全 盧樹 曾煜 黃浩天 林環英 葉進 黎祥 杜長興 黃煥 郭寬 陳照和 張三弟 李達 其 各中元 光緒三十四年六月廿七日 同濟醫院謹啟



# 電 車 票 冊 發 售 告 白

啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車現在麥堅西  
律本公司寫字樓發售每冊三十七頁每頁價值三占然而本公司  
每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十  
巴仙 諸君來購此冊者本公司祇收銀票及銀員不收小盾及銅  
錢此冊由購得之日起可以用至兩月為止客若登車祇將此冊示  
知收車票人便易車票更形簡便特此佈聞

大英一千九百零六年六月二十二號

三正換

勞 珍 末 實 麥 公 司 告 白

代 理 保 險 告 白

啟者特字通知本公司現在代理 一加勝巴 爪亞水火

保險公司 二代理德京 亞細保險公司 三威麥 哥

麥士保險公司 四呂羅 車勝勝勝保險公司 五

代理佛治 車勝勝勝保險公司 倘諸君有欲向以

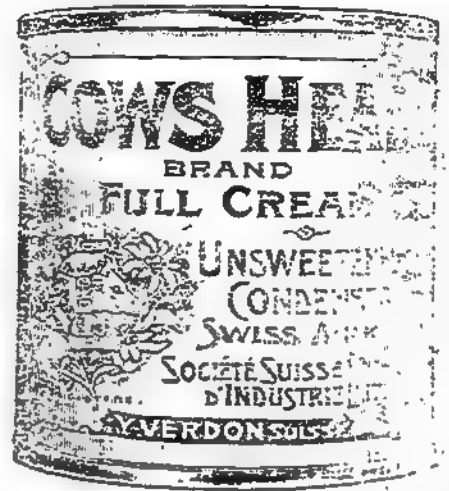
上各公司買保水險火險者本公司均可為之代理而本公

司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公

司可以照給此佈

英一千九百零六年七月三十一號

代理人勞珍末實麥公司謹啟



之牌牛奶及  
入罐牛奶并  
生牛奶乃是  
瑞製煉登  
遠多此標  
牛奶各處行  
店均有發售  
欲  
採購各處  
標頭在幸

罐上印有口之活機  
以便混合不致洩氣其  
質純淨不加糖味此標  
牛奶均屬天下馳名歷  
經多人以及醫士贊賞  
均謂此標牛奶最合家  
常之用各處行店均有  
發售 諸君有欲採購  
者請各認明標頭在幸

開池酒及六响鎗藥之為要  
酒均屬精工製煉人身心  
功難盡述 諸君欲便知  
不謬此佈  
實得力 巨港 孟加 勿  
里洞 網略 等處代理人  
新嘉坡勞珍末實麥公司啟

奧國正源輪船公司各輪行期告白

茲將本公司各輪往來各埠日期開列

由中國 日本之輪到叻

船名兒士馬 定于閏月廿六號到叻

船名兒爾夫花尼力定于裕來月八號到叻

船名尼般 定于裕來月三十號到叻

往中國 日本之輪開行

船名奧士直里亞定于裕來十八號開行

船名毛勿 定于島凡月四號開行

以上各輪船各號客位寬廣清潔異常而且  
船中備有醫士以防疾厄 諸君欲知寄貨  
及購船單各事 玉臨本公司詢問便悉

英一千九百零六年六月二十一號

代理人新嘉坡勞珍末實麥公司謹啟

正風車標萬蘭池酒  
WINDMILL BRANDY.



入樽者乃係法國萬蘭池酒生干皮中第一等之酒在法國釀成以及

酒必如法意幸勿誤購假貨此酒每樽一元各處酒店均

正法國萬蘭池酒

雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標為記



可保此標萬蘭池酒全用香提子製成

每樽價銀一元二角半在於市上其值最廉因為  
本公司欲將此標之酒在坡鋪流以供眾人一試

茲將沽賣此酒之名店列下

錦興號 恒興號 錦昌號 和昌號 廣裕隆 酒公司 振源興 榮德和 泰昌號 成發號



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售  
此酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不  
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒  
款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲

買大行白頭三品酒者請細認本號招牌之內  
有小紙如頭計明華字新嘉坡明嗎也公司  
始為真若無此字樣即係假冒請為細認特此  
佈告 大英一千九百零一年正月一號  
明嗎也洋行謹啟

明嗎也洋行謹啟

售發櫥鐵名



啟者本行之道所最要者則鐵櫥其大則惟銀兩然必須有以蓄藏始無意外  
此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也時者本行所沽之鐵櫥久已馳名於  
方二番而於叻嶼則尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其  
為堅固保能避火其鎖匙甚妙非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵板  
並無雜以木料且諸櫥自前  
至今均為一式堅固並無有  
優劣之分至於各櫥大小不  
一而價值則約一百元至四  
百元凡用之者可保其不礙  
焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻嶼華商所喜  
而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有建意者請即 玉臨選  
購為盼 大英一千九百零三年正月一號  
光緒二十九年十一月廿二日  
明嗎也洋行謹啟



啟者本行向由英國督辦各  
種美酒來叻發售久已遐邇  
馳名茲復由英新辦到頭  
士斗雲字號之狗頭票鳥密  
酒到叻應沽此酒香美異常  
不惟飲之可口且能保養精  
神調和血氣常飲令人不生  
疾病誠酒國中上品也 諸  
君光顧應細看以上所列之  
狗頭標庶不致誤且價甚相  
宜倘 諸君有欲沽飲者請  
至本行取用可也此佈  
大英一千九百零六年一月  
一號  
明嗎也洋行謹啟

明嗎也洋行謹啟

售發酒池蘭萬標葉蜂上頂國法

啟者茲本公司親由洋國督辦頂上好萬蘭池酒來叻  
售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨  
悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者  
蓋補佐饌  
中之妙品  
也此酒同

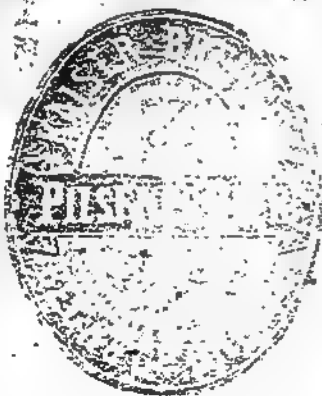
准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認  
葉標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之  
癖者祈早 移玉至臨購實是幸  
大英一千九百零六年正月一號  
明嗎也洋行謹啟

明嗎也洋行謹啟



啟者茲本行由歐洲辦到上等麥酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭  
印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行  
標頭標賣酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒  
樽木和內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到  
本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再  
此酒不常販往 加勝巴 二寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼  
日理等處其餘他埠均能運往並此佈聞  
大英一千九百零三年正月一號  
六號光緒廿七年十一月廿二日  
明嗎也洋行謹啟

明嗎也洋行謹啟



丸少還補肉製創

光緒三十四年五月廿一日

粵東添善堂謹啟

大英一千九百零八年亦不里月十五號

鳴根代有利銀行駐叻總理人兒下士囑啟

聖生 小坡電車路福音館對門牌十號大藥房  
 分局 吡叻怡保英國大藥房  
 地方太平大藥房  
 九百零七年十月廿九號  
 總發行所 檳榔嶼坡士庫街孟嘉大藥房  
 考授英國藥化學執照 羅建盧詩如啟



啟者此標頂上香水本藥房  
各有發售之為居家出門  
不可不常少物也 諸君欲購  
者請可玉臨試之使悉  
英一千九百零七年七月十  
號

德打銀行隔鄰 尼巴轄內  
藥房謹啟

天氣

一千九百零五氣  
年十月二十六日  
號巴明威省士柏  
希路哥威路道二  
十九號門牌付來證書  
自一千八百九十九年  
來因天氣不和余常染氣發熱之  
症但司各脫滋補乳白鯊魚肝油  
甚為益我每日食多氣息漸覺自然  
不久肉長且壯三四月後氣  
全治永無後患  
加勢揸路士威林

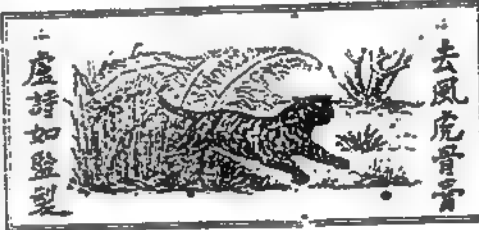


眞司各脫滋補乳  
白鰵魚肝油包上  
有漁人負魚標號  
爲記

何以得治緣由

司各脫魚肝油所用藥料品質精良純淨  
且有大力兼之司各脫之製法完備使  
極體質可以易於消化所以得藥料內  
滋補之全功則家無虛而加勞允生得

## 創始



盧詩如監製

去風虎骨膏

○就則其候立順施瀉四霍  
可痛痛也豈用及肢善  
症瘧待或外無脚能  
愈烈年因燒以氣麻正  
見深毀熱擦不足此止  
此月打此臍刻是膝骨  
症久打熱臍上痛足酸  
候其致內即上痛軟疼  
速病內傷內就可去無  
用激初吊止風至力肝  
此急打之痛於至無如  
膏天打之外行痛婦人  
以氣時出經臨步履照  
處和不覺之症後輕單

○去風止痛虎骨膏專治諸症列  
半身不遂頭痛頭眩腰痛  
手足攣攣筋骨痠痛  
跌打損傷筋骨折斷  
牙齒疼痛花柳毒瘡  
酒後傷風氣促氣逆  
以上諸症皮膚未破者用之以藥傷處立  
可吊傷止痛神效無比○每樽定價銀一  
元小樽五角代售處新嘉坡大馬路科  
口萬山棧大寶號戲園街柯益生利

龍對面門牌十號榮昌貨號又孟嘉大藥房  
六藥坊又利濟大藥坊又孟嘉大藥房  
考授英屬國藥化學執照羅建盧詩如

售發標鐵

售發酒金



現在市上假冒者甚多  
一千九百零八年

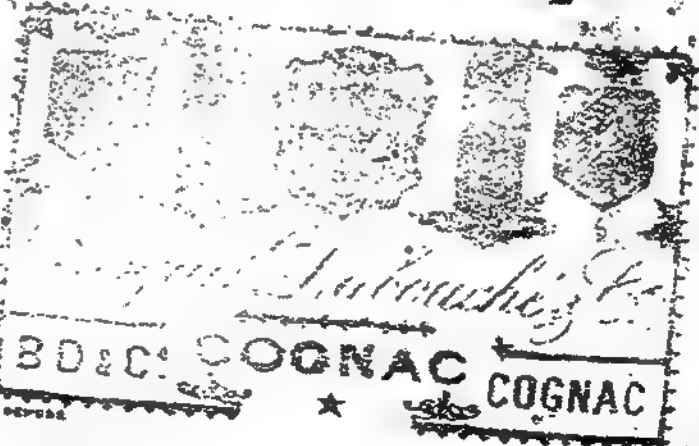
所有各票如無本行利直南公司蓋下  
利直南有限公司啟



此酒之味甚佳，常飲之能開胃健脾，助消化，誠為酒中之冠。凡欲購者，請認明本行利直南公司之標記，以免誤購假冒之品。

新嘉坡利直南公司  
專辦各國名酒  
上庄美酒發售  
認明標記

紅仔標萬蘭池酒發售



一千九百零八年二月十一號

此酒之味甚佳，常飲之能開胃健脾，助消化，誠為酒中之冠。凡欲購者，請認明本行利直南公司之標記，以免誤購假冒之品。

啟者本行所售之鐵櫃，係由名師監製，堅固耐用，防火防盜，誠為商賈之良伴。凡欲購者，請認明本行之標記，以免誤購假冒之品。

利直南有限公司啟  
光緒三十三年八月初五日  
叻報主人謹啟

重十斤 ○黃草斤經商於外實其重食物數十斤以木箱裝釘固完好附渡寄載回家以紙橫書其重斤寄西字橫封箱口渡中人毀開其箱各爭額食過半其畢恐其家索賠互相推委忽一人見箱口橫貼之字額摩分爲二乃謂眾曰此無慮也祇割十斤足矣眾如言乃割去箱口上半紙復食其好然後食黃草同眾視其封字乃重十斤可割字也送至黃家其家人見字認得重十斤可割字確黃字跡果無異言云 獨

### 談瀛

酷暑耗財 ○英國寒暑表至九十度之日國人須耗費二十萬磅若連天如此則一禮拜耗去五兆磅牛油之價值一萬五千磅肉食之環三十五萬磅市上之蕉因受熱而變味不堪用者每日五六十噸須運往河邊以藥化之爲田料所得之價不及百之一每天需雪之費須金四萬磅其雪皆由那威運來暑天每星期價七兆五十萬磅

### 叢談

西國秘密會黨之調查 ○西洋哥老會者亦可云西洋三點會中秘密之通信甚欸互稱兄弟于鬚尾另加三點之號且亦有票布會時斜繫肩上若動筆之標帶每處皆有員數十萬人其性質隨處畧異則因商山者程度不同之故然其大宗旨及互相認識之暗號則世界皆同入會之人種類複雜會員若得會中之允可自設支會全與會之開山相似此會內名父理美須歐美各國如中國哥老會中相傳有會國全左宗棠之徒故西洋亦稱其中有某國之王現在某國之正龍頭則爲王弟某公 中國會黨之發生雖起源于白蓮教諸派然近日嶺南之三點三合長江流域之哥老等會觀其組合大有西洋之風味蓋近代一二百年之中必有無名之英雄流亡海外忽介入于父理美順等之秘密會而後同國開山因其會旨遂立三點哥老等名目所以不能與西洋互通聲氣以至中西兩會隔絕不相知者即中國會黨無力交通西洋悉其記載之故此無名之英雄又定爲閩廣一帶之人故三點會等先在嶺南發生蔓延湘楚遂別成哥老會或者現居舊金山等處之洪門一派即其最初黨員之苗裔歟

打酒令 ○某孝廉索節儉積有餘資營造屋宇落成之日戚友全往賀其主人所陪飲者七位皆是正路功名飲酒與主人曰僕欲出酒令列公各言其志客曰唯唯主人曰我輩皆讀書人凡所書

是客又曰唯唯主人乃將堂中所懸寶聯舉其一日賀聯中有百年富貴郭汾陽之句僕即以此爲酒令願列公次第言之其座中第一位曰王文孫子本支爲世主人曰王文何可當也其第二位曰年長以倍則父事之主人曰敢不奉命其第三位曰一日壽二日富主人曰僕尤願位好德其第四位曰列貴賤者存乎位齊大小者存乎卦主人曰僕於卦位已先定矣其第五位曰三里之城七里之主人曰十室之邑必有忠信其第六位曰彼汾沮洳言采其莫主人曰僕儉不中禮諸君諒之其居第七位者曰書五經未嘗自識惟於千字文首篇八十字則極念倒念均無窒塞乃曰聞餘成歲律呂調陽當時座中皆笑主人曰此乃本語四字經我輩於此肆筵設席鼓瑟吹笙即以此二句作樂經讀可也於是座客乃益暢飲焉

### 告白

拆股聲明 ○啟者特字通知設在吉寧街得力門牌十號之協隆號船上器物生理前由葉決 葉奕合股開設現在因爲股東身故特將生理暫停而已故葉奕之掛砂人林捷娘自願將股份並三柱公司一概抽退其母利銀即日當狀歸還羅力並撥羅黎美申面前交楚從此生理盈虧一切與伊無涉凡協隆號所與外間往來賬目等項均由已故葉決之掛砂人葉清朝支理將店遷往非立街得力門牌十六號仍用協隆號經營此佈

光緒三十四年六月二十七日

葉奕掛砂人林捷娘 葉決掛砂人葉清朝全啟

堅柴便賣 ○茲者本號有自到鹽柴大小長短齊備柴身堅雅價數大減而售倘欲 光顧者祈即請到牛車水口火車路背山亭邊門牌一百二十六號面商便妥此佈

光緒三十四年六月廿二日

振發茂謹啟

唐山火柴發客 ○啟者本號現辦到唐山土製隆記 鶴 鹿 幼枝 中枝 粗枝 三款火柴貨美價廉諸 商翁如欲採購 玉到小號面商特此佈 聞

戊申年六月初四日

水仙門協隆興記披露



# 四海通銀行保險有限公司

敬啟者本公司在丙午年拾壹月念日開張所存股份捌仟份自開辦以來蒙同胞諸君踴躍購買至本年六月止經已全數清共合式萬份本銀貳佰萬先交本銀壹佰萬員未交本銀一百萬員在華歷本年六月三十日結半年數計利銀捌萬貳千四百二十八員八角六占除起未分還之老本息並獎賞銀六萬五千三百七十四員四角一占抵後存實銀一萬七千零九十四員四角五占共存實本銀一百萬零一萬七千零五十四員四角五占正英英查數員員安即向坡督註冊存案於經理司處內以便諸君查閱

## 章程開列

- 一 凡附貯本銀行銀兩五員至九十九員未滿月取回不算息一月之
  - 一 凡附貯本銀行銀兩由一百元起至九十九元九角止三天之內取
  - 一 凡附貯本銀行銀兩由一千元起即日取回無利息過一天外則照
  - 一 凡附貯本銀行銀兩每月利息銀三元六角
  - 一 凡附貯本銀行銀兩三個月期利息四釐六個月期利息四釐
  - 一 凡附貯本銀行銀兩一年期利息五釐算
- 光緒三十三年九月十三日 四海通銀行保險有限公司謹啟

# RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

Mechanical Electrical & Civil Engineers & Shipbuilders.  
Singapore and Ipoh.

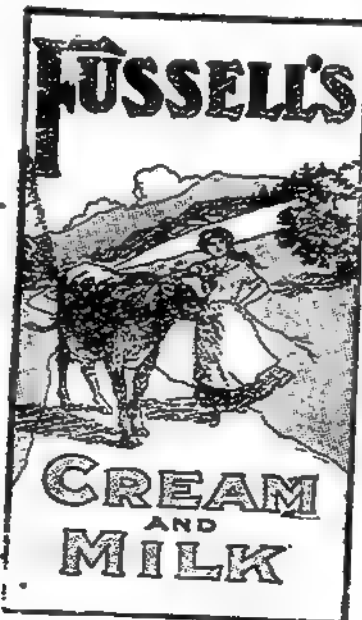
## 白告司公限有力吃夏星

啟者本公司現有 造船師 電機師 機器師 巧手修船工匠以待 諸君有光顧本公司之工廠在于蘇魯 峇釐士庫則在于喇直里律 諸君有欲詳詢以上各事者即行詳答特此 佈聞

光緒三十三年七月初八日

星嘉坡 白蠟 禮里夏吃力有限公司謹啟 意

麥嘉里士打公司告白 ○啟者花西呂罐頭牛乳乃係上等之物及其價甚廉此牛乳人人皆知乃以胡蝶為標分為三款青蝶標乃係正牛乳其質不稠及無甜味然而全屬真正乳酪白蝶標者亦無甜味純屬牛乳及其質不稠皆係乳酪 宜記時表之名利



紅蝶標者其質稠濃而有甜味乃用上好蔗糖和勻故保此乃上等牛乳花西呂有限公司照實金時表對換一定多數包確之紙在于乳酪及牛乳并須密明送交本公司收入此佈

英一千九百零七年十一月廿五號

# Katz Brothers, Limited.

葛士兄弟有限公司告白  
平沽貨物

---

啟者特字通知本公司逐年平沽貨物之期定于西  
一千九百零八年裕來月六號即華六月初八日起  
祇以六日為止本公司存貯

鏡 鐵床 交椅 腳車 刀仔 雪文 鐵樹 及各款雜物甚多此次所

有各項貨物必須沽盡而其價甚廉本公司欲求

諸君勿忘裕來月六號起為本公司平沽各貨之期

則幸甚特此佈聞

大英一千九百零八年六月二十六號

葛士兄弟有限公司謹啟

# JOHN LITTLE & Co., Limited.

然里直有限公司告白

衣奧牙高波勞坎及烟發客

登  
號  
標  
頭



頂  
上  
貨  
物

高勞巴得勝烟每罐一百枝價銀三元

每罐一百枝價銀二元二角 南楚

每罐一百枝價銀一元七角半 李美

每罐一百枝價銀一元一角半 勝底

每罐一百枝價銀一元一角半 士梳

然里直有限公司總取

英一千九百零七年十一月三號



BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加

呂士呂地方之爾夫島呂及宜

公司所造各種香水開列



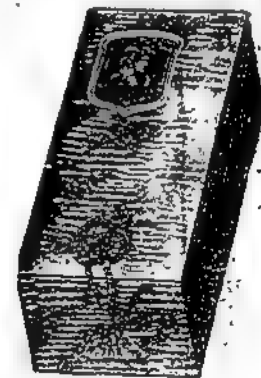
士丹宜香水乃是上品香水

其味與本坡所製士丹宜物

料相同而士丹宜共有二三

款一乃士丹宜香水一乃士

丹宜片一乃士丹宜雪文



尼威亞拿香水乃是上品及甚闊奇味之香水此香水在于各埠人均稱為上品之物



山打兒尼香水乃是本公司所製其味真屬

上品奇香

以上各種香水分裝大樽小樽多款在于本坡各店均有

發售 諸君採購幸勿誤購偽品為要此

大英一千九百零八年正月十三號

新加坡代理人明馬也有限公司謹啟

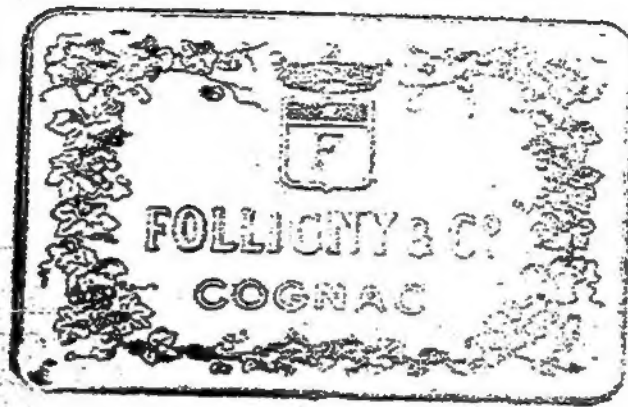


上甲錫	六十九元二五	叻甘蜜	七元二角半
叻白椒	每担		十七元七角
叻烏椒	每担		十一元零五占
足金	每壹萬		六十五元
金盾一個			八元六角
金盾一百元兌			一百七十四盾
一百元兌			一百三十九盾
匯豐行情	銀行利息		九八仙
香港	銀行現銀票一百元銀行貼出		廿二元
商人三十日期銀票一百元銀行			廿四元
匯慶門	銀行現銀票一百元銀行貼出		廿三元半
商人三十日期銀票一百元銀行			廿五元半
匯安南	銀行現銀票一百元銀行貼出		十三元
商人三十日期銀票一百元			十五元
匯小呂宋	銀行現銀票一百元		一百十四元二五
商人三十日期銀票			一百十六元二五
匯暹羅	銀行現銀票一百元		六十六元
商人三十日期銀票			六十七元七五
匯加勝巴	銀行現銀票一百元		一百三十九盾半
商人三十日期銀票			一百四十一盾半
匯西里末	銀行現銀票一百元		一百三十九盾半
商人三十日期銀票			一百四十一盾半
匯三寶瓏	銀行現銀票一百元		一百三十九盾二五
商人三十日期銀票			一百四十一盾二五
匯望加錫	銀行現銀票一百元		一百三十九盾二五
商人三十日期銀票			一百四十一盾二五
匯仰光	銀行現銀票一百元		一百七十四盾半
商人三十日期銀票			一百七十六盾半
匯加里吉打	銀行現銀票一百元		一百七十四盾半
商人三十日期銀票			一百七十六盾半
匯上海	銀行現銀票		九十六兩
商人三十日期銀票			九十八兩

[illegible]

頂上法國酒製自谷

保家頂上法國酒



莫實德公司

此庄之標名喚莫實德公司酒味醇厚價亦相宜本坡各大牌酒店  
多有發兌不論外埠亦已暢銷日見其廣  
諸君欲買者請移玉

至本公司內探購不便  
註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 聚昌號 錦興號 德發號 上裕號 錦華號

芳安號 恒德號 怡興公司 廣仁興

大英一千九百零七年八月廿六號

莫實德公司啟

牙 直 里 有 限 公 司 告 白

啟者本公司常有鋼鐵器皿漆油灰瓦等物貯候發沽茲  
將各貨物名目開列于左

編紋鐵 交互嵌合之鋼 屋瓦 手標英灰 鐵鋤頭

鐵鏈 鐵釘 等項 漆油 亞嗎士打屋瓦

蘇里南保木之漆 兒毛乃逸保鋼之漆 灰

花壁 花磚 可開可合之鐵等項

諸君有欲採購者請各 玉臨本公司為幸特此佈 聞

英一千九百零八年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

三星斧頭標萬蘭池酒發售

啟者本公司所沽之三星標萬蘭池酒天下馳名而且酒之質地確係異常清潔此乃第一精良之酒也此標之酒有病飲之無殊藥石之功而酒味又復醇濃無匹茲特通知士商知悉如欲採購上庄萬蘭池酒必須購此三星標之萬蘭池酒方為有



利無害此三星標之萬蘭池酒在士本坡係以本公司收存最多本公司土庫內常有此酒應沽諸君有欲採購者請各玉臨可也此

大英一千九百零六年然花里月一號

新嘉坡莫實德公司謹啟